



Attorney Docket No.: **07409.0029**

Customer Number: 22,852

Page 1 of 2

**IN THE UNITED STATES PATENT AND TRADEMARK OFFICE**

In re Application of:

**Hiroshi SAEGUSA**

Application No.: 10/812,911

Filed: **March 31, 2004**

For: **DEVICE FOR DETECTING PASSING OF  
OBJECT AND DEVICE FOR MEASURING  
VELOCITY OF PASSED OBJECT**

)  
)  
) **Group Art Unit: Not Yet Assigned**

)  
) **Examiner: Not Yet Assigned**

**MAIL STOP MISSING PARTS**

**Commissioner for Patents**

P.O. Box 1450

Alexandria, VA 22313-1450

Sir:

**RESPONSE TO NOTICE TO FILE MISSING PARTS**

In response to the Notice to File Missing Parts dated June 16, 2004, enclosed is the literal translation of the above-identified patent application which was filed on March 31, 2004, in accordance with §608.01 of the MPEP, Filing of Non-English Language Applications. Also enclosed is a verification by the translator testifying to the accuracy of the translation, declaration of the inventor, submission of replacement drawings, a check in the amount of \$260.00 to cover the surcharge fee of \$130.00 for filing the declaration late and \$130.00 for filing the English-language translation, and 2 sheets of replacement drawings containing 3 figures.

Please associate this translation, replacement drawings and declaration with the application as filed on March 31, 2004, and assigned serial number 10/812,911.

Authorization is hereby given to charge any additional fees associated with this matter to our deposit account no. 06-0916.

Respectfully submitted,

FINNEGAN, HENDERSON, FARABOW,  
GARRETT & DUNNER, L.L.P.

Dated: August 16, 2004

By: 

Ernest F. Chapman

Reg. No. 25,961

EFC/FPD/sci  
Enclosures



PATENT  
Customer Number 22,852  
Attorney Docket No.: 07409.0029

IN THE UNITED STATES PATENT AND TRADEMARK OFFICE

**In re Application of:**

**Hiroshi SAEGUSA**

**Application No.: 10/812,911**

**Filed: March 31, 2004**

**For: DEVICE FOR DETECTING PASSING OF  
OBJECT AND DEVICE FOR MEASURING  
VELOCITY OF PASSED OBJECT**

**Group Art Unit: Not Yet Assigned**

**Examiner: Not Yet Assigned**

**Commissioner for Patents  
P.O. Box 1450  
Alexandria, VA 22313-1450**

Sir:

## **SUBMISSION OF REPLACEMENT DRAWINGS**

Filed herewith are 2 sheets of replacement patent drawings containing 3 figures.

It is requested that these drawings be made of official record in the above-identified patent application.

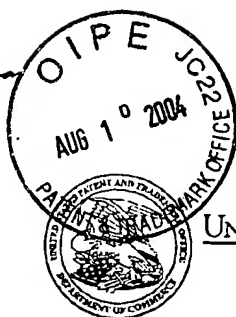
If there are any fees due in connection with the filing of these drawings, please charge the fees to our Deposit Account No. 06-0916. If a fee is required for an extension of time under 37 C.F.R. 1.136 not accounted for above, such an extension is requested and the fee should also be charged to our Deposit Account.

Respectfully submitted,

FINNEGAN, HENDERSON, FARABOW,  
GARRETT & DUNNER, L.L.P.

Dated: August 16, 2004

By: Ernest F. Chapman  
Ernest F. Chapman  
Reg. No. 25,961



UNITED STATES PATENT AND TRADEMARK OFFICE

UNITED STATES DEPARTMENT OF COMMERCE  
United States Patent and Trademark Office  
Address: COMMISSIONER FOR PATENTS  
P.O. Box 1450  
Alexandria, Virginia 22313-1450  
www.uspto.gov

APPLICATION NUMBER	FILING OR 371 (c) DATE	FIRST NAMED APPLICANT	ATTORNEY DOCKET NUMBER
10/812,911	03/31/2004	Hiroshi Saegusa	07409.0029

Finnegan, Henderson, Farabow,  
Garrett & Dunner, L.L.P.  
1300 I Street, N.W.  
Washington, DC 20005-3315

CONFIRMATION NO. 5705

## FORMALITIES LETTER



\*OC000000012908382\*

Date Mailed: 06/16/2004

## NOTICE TO FILE MISSING PARTS OF NONPROVISIONAL APPLICATION

08/17/2004 GWORDF1 00000130 10812911

FILED UNDER 37 CFR 1.53(b)

01 FC:1051 130.00 OP  
02 FC:1053 130.00 OP

Filing Date Granted

Items Required To Avoid Abandonment:

An application number and filing date have been accorded to this application. The item(s) indicated below, however, are missing. Applicant is given **TWO MONTHS** from the date of this Notice within which to file all required items and pay any fees required below to avoid abandonment. Extensions of time may be obtained by filing a petition accompanied by the extension fee under the provisions of 37 CFR 1.136(a).

- The oath or declaration is missing.  
*A properly signed oath or declaration in compliance with 37 CFR 1.63, identifying the application by the above Application Number and Filing Date, is required.*
- To avoid abandonment, a late filing fee or oath or declaration surcharge as set forth in 37 CFR 1.16(e) of \$130 for a non-small entity, must be submitted with the missing items identified in this letter.
- The application was filed in a language other than English. Applicant is required to provide an English translation of the specification and a statement that the translation is accurate. (See 37 CFR 1.52(d)).
- Applicant must file an English translation of the application, the \$ 130 fee set forth in 37 CFR 1.17(i), previously submitted, and a statement that the translation is accurate (37 CFR 1.52(d)).
- Because your specification was filed in a language other than English, the Office was unable to determine the number of claims submitted. Additional claim fees may be due once the number of claims can be determined.

The application is informal since it does not comply with the regulations for the reason(s) indicated below.

The required item(s) identified below must be timely submitted to avoid abandonment:

- Replacement drawings in compliance with 37 CFR 1.84 and 37 CFR 1.121 are required. The drawings submitted are not acceptable because:
  - The drawing figures contain text that is not in English (including, for example, a flow chart that was originally not in English that has been marked up to include the English text) (see 37 CFR 1.84(p)(2) and 37 CFR 1.52(d)(1)). See Figure(s) 1.

- An abstract of the technical disclosure not exceeding 150 words in length and commencing on a separate sheet in compliance with 37 CFR 1.72(b) is required. An abstract was not provided for this application.

**SUMMARY OF FEES DUE:**

Total additional fee(s) required for this application is **\$260** for a Large Entity

- **\$130** Late oath or declaration Surcharge.
- **\$130** for English translation surcharge required.

Replies should be mailed to:   Mail Stop Missing Parts  
  Commissioner for Patents  
  P.O. Box 1450  
  Alexandria VA 22313-1450

---

*A copy of this notice **MUST** be returned with the reply.*

A handwritten signature in black ink, appearing to be 'WAS', is written over a horizontal line.

Customer Service Center

Initial Patent Examination Division (703) 308-1202

PART 2 - COPY TO BE RETURNED WITH RESPONSE